Mr. 11.

## Cilli, Donnerstag ben 8. Februar 1883.

VIII. Jahrgang.

#### Marafiten.

Gine Corruptionsgeschichte, Die in den Unnalen bes Parlamentarismus jo ziemlich vereinzelt bafteben burfte, brangt momentan alle Fragen der inneren Politit in den hintergrund. Gin Abgeordneter jener Partei, welche gegenwärtig überall das große Bort führt, hat mit dem vollen Ginfage feiner Connexionen Matler-Dienfte verrichtet und fich bafür die Rleinigfeit von 625.000 fl. ausbedungen. Als jedoch ber zahlende Tag fam und er bie fo fauer erworbene Gumme einheimfen wollte, ba waren ihm andere Parafiten zuvorgefommen und ftatt ber 625.000 fl. mußte er fich mit dem viel bescheideneren Douceur von 3000 fl., welches er bereits à conto erhalten hatte, begnügen. Berr Ritter von Raminsti. fo beißt ber ehrliche polnische Matler, begnügte fich jedoch mit biefer Summe nicht, er ging ju einem anderen edlen Bolen, jum Reichsrathsabgeordneten Dr. Bolsti, und ließ durch benfelben die Bauunternehmung Schwarz, welcher er durch feine Bemühungen den Bau ber galigischen Transversalbahn vermittelt hatte, auf Bahlung ber zugesicherten 625,000 fl. flagen.

Wir muffen hier einflechten, daß im December 1881 der Ban der galizischen Transeversalbahn gesetzlich festgestellt wurde. Es wurde jedoch in den Ausschußberichten beider Häuser des Reichsrathes betont, daß die Bahn im Wege der Staatsregie, beziehungsweise der Vergebung kleiner Arbeitslose, keinesfalls aber im Wege einer General-Ban-Unternehmung herzustellen sei, da sich das erstere Bausystem weit beffer bewährt habe, als das lettere.

Abgeordneter von Kaminsti verstand es jedoch mit hilfe seines polatischen Anhanges und diverser provisionslüfterner Freunde in den maßgebenden Kreisen der Beamtenwelt für die General-Bauunternehmung Stimmung zu machen.

#### Mufikbrief aus Wien.

Bien, 2. Februar.

Bor einigen Tagen murbe mir bie ehrenvolle Aufforderung ju Theil, ber "Deutschen Bacht" in Cilli von Zeit ju Zeit einen Bericht über bas Mufifleben Biens gu fenben, ba ich mich im Gebiete ber Kritif freilich mehr zu meinem Bergnügen als berufsliay mäßig jug fchon zu wiederholten Malen ver-abe, durch meine eifrigen Clavierund Gesangsstudien jedoch seit einer Reihe von Jahren so recht in das Kunsttreiben hineingerathen bin, darf ich es wohl was ohne Bfendonym hervorzutreten B. T. Lefern biefes geschätten gen , und Dr= ganes bie Einbrude ju übermitteln, welche ihre Freunde und nachbarn mit mir in ber Raiferftabt, biefer "treuen Stätte beutscher Kunft," von ben gebotenen Kunftgenuffen emp-fangen. Der Carneval bat natürlich eine Der Carneval hat natürlich eine fleine Stodung in dem fonft fo regen Mufittreiben herbeigeführt und wir erlebten jüngft einige Conntage, an welchen es ausnahmsmeife feine Concerte um die Mittagsftunde gab, bafür entschäbigte allerbings am vorlegten Sonntage eine Matinee im Stadttheater, welche gu einem wohlthätigen Zwede veranstaltet murbe und fehr gut besucht war. In der erften

Der Plan der Bergebung fleiner Arbeitslofe murbe fallen gelaffen und die General-Entreprife beschloffen. Doch "nichts halo gu thun, ift edler Geifter Urt," und so feben wir benn ben Mbgeordneten von Raminsti fich neuerdings abmuben und neuerdings feine Connexionen und Protectionen in Unipruch nehmen, um dent Freiheren von Schwarz ben Bau ber Bahn für Die Summe von 21 Millionen jugufchlagen. Ob bies eine folche herfulesarbeit mar, welche den Unspruch einer breipercentigen Provifion rechtfertigte, wer konnte folches bei ben bermalen herrichenden polnischen Ginfluffen burchichauen. Jedenfalls hatte Berr von Raminsti bei feinen Bemuhungen, Die Concurrenten Des Baron Schwarz ju befeitigen, Berpflichtungen gegen eine gange Gerie von Schmarogern aufgelaben, und als lettere bas versprochene Trintgeld verlangten, die Generalunternehmung jedoch für ihre Bufagen eine Begriffftugigfeit zeigte, Da ftrengte er gegen den Freiherrn von Schwarz Die Rlage an. Und gerade Diefer Schritt zeigt, wie weit die Corruption ichon gediehen fei, daß fie es magt am Tage bloß zu geben. Richt genug, daß ber Bau der galigischen Transver-falbahn durch Conceffionen, welche das deutschöfterreiche Bolt schädigten, erreicht wurde, nicht genug, daß die übrigen Provingen ihre Steuergulben für polnische Investitionen, von benen fie nie ben geringften Bortheil haben werben noch haben fonnen, opfern muffen, - mird ber Bau ber Bahn felbft vertheuert, damit einzelnen geldbedurftigen polnifchen Gdelleuten auf die Beine geholfen werbe. Fürmahr die Inauguration der flavischen Mera macht fich in Defterreich lebhaft bemerkbar; das find Buftande wie fie in Rugland an ber Tagesordnung fein mögen, wie fie jedoch bis haute in Defterreich nicht erlebt murden. - Dag Gerr von Raminsti, wie fein Bertreter, ber Abgeordnete Boisfi, welche beibe mittlerweile ihre Reichs-

Abtheilung brachten ber Biolin=Birtuofe Aneifel, Opernfänger Commer und ber rühmlichft be-Bianift 3. Brull echte Concertnummern jum Bortrage, worunter Die von Letterem ausgezeichnet gespielte Don = Juan = Fantafie (Mogart-Liszt) entschieden am meiften ansprach. Die zweite Abtheilung brachte eine von Frau Friedrich=Materna meisterhaft und ebel gefun= gene Scene aus bem 2. Acte von Bagner's Barsival, bei welcher die Künstlerin jedoch in Herrn Braulik einen sehr schwachen Gesangs-Bartner, in herrn Mader, welcher am Clavier accompagnirte, einen noch temperamentloferen Bertreter bes gerade bier fo bedeutungsvollen Orchefters hatte. — Es ift flar, bag bas Bublicum aus biefem, vom Ganzen losge= trennten Fragmente, feine Ahnung von der bramatischen Wirkung und Bedeutung einer Scene gewinnen tonnte, beren aufregende Tonfprache und Situation, sowohl die dazu geshörende Decoration als das Orchester, vor Allem Spiel, Musik und Costume der Darsteller Kundry's und Parsival's als unerläßlich erscheinen laffen, mahrend neulich ber Bider= fpruch, welcher in ber außeren erzwungenen Rube ber beiben Belbengestalten in Concerttoilette und ben von ihnen gefungenen Borten lag, geradezu peinlich berühren mußte, insbesondere den, welcher bas Werf fennt und

rathsmandate niedergelegt haben, diefe Provifionsgeschichte als völlig harmlos ansehen, läßt wohl auch den Schluß gu, daß in diefe Uffaire Berfonen verquictt find, beren gefellichaftliche Stellung eine bominirende ift. Dr. Boleti bat ja auch bereits im Bolen - Club vor feinem Austritte die Drohung ausgesprochen, Namen zu nennen. Borläufig ift es allerdings schwer Bermuthungen auszusprechen, allein ber fimpelfte Menschenverftand muß fich die Frage vorlegen, wer hat die General-Bau-Bergebung angeordnet, wer die Offerte bes Baron Schwarz acceptirt ? Dag Ritter von Raminsti in Diefem Corruptionsbrama nur einen geprellten Zwischenhandler fpielt, liegt auf ber hand; wer aber find bie hauptacteurs, welche ihren Antheil gehauptacteurs, welche ihren Antheil ge-wiß schon in Sicherheit gebracht haben ? hierüber muß nun Rlarheit geschaffen werden. Die gange Affaire zeigt, baß es in Defterreich moglich ift, parlamentarischen Ginfluß zu Gunften Brivater geltend zu machen. Bu bem tommt es noch, daß man mit Fingern auf gemiffe hochgeftellte Perfonlichkeiten zeigt, welche, als fie ins Umt traten, Borichug nehmen mußten, heute jeboch mehrfoche Guts- und Billenbefiger find und jugleich einen großen Lugus treiben. Das erspart fich nicht fo leicht von einem noch fo hoch bemeffenen Gehalte, und bie Gehalte find bei uns gu Lande nicht fo enorm groß.

## Politifche Rundichau.

Inland.

Der neuefte Scandal.

Wien, 6. Februar.

Die Dsenheim'sche Trinkgeldtheorie hat wieder einmal Anwendung in der Brazis gefunden und zwar wurde sie diesmal von Angehörigen einer Bartei geübt, welche für sich als wesentliche Nationaltugend "Noblesse" in Anspruch ninmt. Noblesse, d. h. Bornehm=

fich ein Bild von eben biefer Scene und ihrem Busammenhang mit bem gangen Drama machen Materna wußte indeffen burch ihren begeifterten, marmen, ausdrucksvollen Gefang bem rein musitalischen Theil biefer Scene bie volle Geltung ju verschaffen, indem fie jede Note, jede Phrafe, jedes Bort fo brachte, wie es die Intention Wagner's gemejen und in ber freudigen Anerkennung ihrer Runftleiftung reichten fich bie Freunde und Gegner Bagner's Die Sanbe und feierten bie treffliche Sangerin mit gablreichen Bervorrufen und einem riefigen Lorbeerfrange, melcher ihr die schone Absicht, der neuesten Schöpfung Bagner's auch hier Freunde guguführen, befonders lohnen follte. - Den Schlug ber Matinee bildete bas einactige Luftspiel "Taub muß er fein", welches, von ben erft fürglich aus Amerita beimgefehrten Berrn Temele und Rnaaf getragen, bas Bublicum in's eigentliche Fahrmaffer in eine rechte Theater-Stimmung - verjette und gleichfam ben Bang in's Schauspielhaus motivirte.

Den Philharmonifern verdanken wir eine Reihe intereffanter Concerte, die uns unter Jahn's gediegener, wenn auch nicht so genialer und temperamentvoller Leitung — wie es jene Hans Richter's gewesen, Werke alter und mosderner Weister brachten und unter Anderem

heit, nicht blos im außeren Auftreten, fon= bern auch in ber Gefinnung! Robleffe alfo und trogdem Corruption, moraliiche In= tegrität und hinwieder moralische Berderbtheit, Fener und Baffer in einem Befaffe ! Gine folche Bereinigung heterogener Elemente ift einfach ein Ding ber Unmöglichkeit und man muß nothwendig an der Erifteng bes ersteren irre werden, wenn das Borhandensein bes zweiten erwiesen ift.

In bem Falle, welchen wir hier im Muge haben, tritt bas zweite, bie Corruption, gang offen zu Tage; benn anders als Corruption tann man es ja boch nicht nennen, wenn ein Abgeordneter feine Bertrauensftellung bagu ausnütt, um eine horrende Provifion gu verdienen, wie es der gewesene Abgeordnete von Stanislau Ritter von Raminsti gethan. Bahrend feinerzeit ber Reichsrath ber Regierung ben Bau ber galizischen Transversalbahn in eigener Regie und mit Ausschluß bes als nachtheilig bezeichneten Guftems ber Generalunternehmung empfohlen hatte, mußte es R. v. Kaminefi, wie er in einer von ihm eingebrachten Rlage behauptet, mit Aufgebot aller feiner Begiehungen und feines Ginfluffes und mit Buhilfenahme feiner "Freunde" babin gu bringen, bag ber Bau bennoch an einer Beneralunternehmung, und zwar an die von ihm protegirte, vergeben murbe. Borerft, fagt R. v. Raminsti, habe er fich bemuht, ben maß= gebenden Rreifen ber Beamtenwelt eine beffere Meinung von bem Snfteme ber Generalunternehmung beizubringen; in gleichem Sinne habe er fobann die öffentliche Meinung in Galigien bearbeitet ; schließlich aber habe er es burchzusegen versucht, daß der Bau bem Unternehmer Baron Schwarz überwiesen murbe, und zwar all' bies mit Erfolg! Als Sonorar für feine Mühemaltung aber beanfprucht R. v. Kaminsti brei Procent ber Baufumme, bas ift eine Rleinigkeit von rund 625.000 fl.

Gine gang unglaubliche Geschichte fürmahr, eine Gefchichte, welche jebem ehrenhaft benten-ben Menichen bie Schamrothe in bie Wangen treibt! Ein öfterreichischer Bolfsvertreter als Agent eines Banunternehmers, bas behre Manbat eines Abgeordneten ausgenügt für schmutige Geschäfte! Wenn folche Dinge porfommen, ja jogar von einem Manne genbt werben, ber fich burch Decennien ber allgemeinften Achtung erfreute, bann muß man wahrhaftig verzweifeln an ber öffentlichen Moral, bann muß man wirflich an bas Borhandensein eines Fäulnisprocesses glauben, ber unser gesammtes öffentliches Leben vergiftet !

Und wohl zu bedenken : es ift nicht blos ber eine Mann, welcher feine öffentliche Bertrauensftellung migbrauchte, es fanden fich auch Belfershelfer, - nein fagen wir lieber Gefähr-

bie Bekanntichaft bes Biolin-Birtuofen Ondris cet vermittelten, eines Rünftlere vornehmfter, feltenfter Urt, beffen Baubergeige fich Die Gunft ber Wiener im Sturme eroberte. 3m 4. phil= harmonischen Concerte trug er Mendelssohn's Biolin-Concert vor und zwar fo entzückend ichon, daß man einstimmig erflärte, ber junge Clave gable gu ben beften Biolinfpielern ber Gegenwart. In feinem eigenen Concerte, bas er Unfangs Januar im Bofenborfer Gaale gab, hatte Ondricet einen geradezu fabelhaften Erfolg, und alle Eigenschaften, die wir nach erftmaligem Goren ihm nachrühmten als : weicher, ficherer Strich, reinfte Intonation, mufikalischfeiner Geschmad, brillante Technit, - fie traten bei feiner Soloproduction noch greller hervor. Ondricet malt formlich mit bem Bogen, benn es gewinnen bie von ihm ben vier ichwachen Saiten entlochten Tone ein fo munberfam verschiebenes Klanggepräge, so viel Abwechslung an Licht und Schatten, daß man babei formliche Farbenempfindungen fühlt, zugleich aber von Diefer Geige bis in's Innerfte getroffen wird, wie von einer feelenvollen Menfchen-ftimme, beren Gefang bie gange Scala ber Uffecte : Die hellften und bufterften , Die freubigften und ichmerglichften, auszudrücken vermag. Zuweilen überraschen uns gang frembe Tone, eine tiefbewegte, von ber gewohnten ten, welche ihm ihren Beiftand lieben, -- man fpricht biesfalls von zwei Abgeordneten bes Bolenclubs"; es fanden fich nach feiner eigenen Behauptung maßgebenbe Beamte, fich feiner "Borftellungen," Die mohl nicht blos aus ichonen Worten bestanden baben burften zuganglich erwiesen; je er beruft fich fogar auf ein Schreiben einer "hoch geftellten Ber-fonlich teit," beren Rame einstweilen Ge-heimnis bleibt; und schließlich gab sich wieder ein polnischer Abgeordneter, Dr. Bolsti, bagu her, die schmutige Affaire vor Gericht zu vertreten. Je mehr wir bas Alles ermagen, befto unbehaglicher wird uns dabei zu Muthe. Gin gahnender Abgrund thut fich vor unferen Augen auf, - ein ganges Ret von Corruption enthüllt unferen Blicen, - ein Reg, beffen Faben, vom Polenclub ausgehend, bis in Regionen zu reichen scheinen, welche man jeder Art von Bestehung

für absolut unzugänglich halten sollte. Bei alledem ist es noch ein Glück, daß Herrn von Kaminsti seitens des Unternehmers der vereinbarte Sündenlohn vorenthalten wurde; benn nur biefem Umftande verbanten wir es, bag ber fcandalofe Borfall überhaupt zur Renntnis der Deffentlichkeit gelangt ift. Bare bas nicht geschehen, bann fonnten alle bie Berrichaften, welche an ber ichmablichen Geschichte betheiligt find, ihr fauberes Sandwert noch weiter betreiben, ber Misbrauch bes Abgeordnetenmandates, das Geschäft der Bestechung, könnte auch in Zu-kunft fortgesetht werden, — auf Kosten des Staa-tes natürlich, dem ja die "Provision" oder nach Ofenheim "das Trinkgeld," ohne Zweisel in die Baufumme miteingerechnet worden ift. Run, ba der Scandal offenkundig geworden, wird es hof-fentlich bei der Mandateniederlegung der be-theiligten Abgeordneten nicht fein Bewenden theiligten Abgeordneten nicht fein haben; eine ftrenge Untersuchung muß eingeleitet und jeder ohne Rucfficht auf feine Berfon und feine Stellung gur Berantwortug gezogen werben, ber in die Angelegenheit verwidelt ift. Die unerhörte Berletzung ber Moral, welche hier vor-liegt, heischt gebieterisch eine Suhne — mögen ihr die Schuldigen nicht entzogen werden!

#### Ausland.

#### Denifchland.

Durch bie Beröffentlichung eines Sand fchreibens bes beutschen Raifers an ben Bapft ift die firchenpolitische Lage Deutschlands wieder in ben Borbergrund ber öffentlichen Befprechung geschoben worden. Obzwar man nichts Bofitives darüber weiß, ob der Papft auf die in dem faiferlichen Schreiben geaußerten Buniche eingehen werbe, mehren fich boch die Nachrichten, welche einen gunftigenAusgang ber wieder inFluß gerathenen Ausgleichsverhandlungen mit einiger Beftimmtheit anfündigen. Ja man will fogar

völlig verschiebene Stimme fpricht gu uns, und bieje Ansbrudsmittel, verbunden mit ber glangenoften Technit, ibeal-reinften Intonation fteben bem Deifter mubelos gu Dienften, als waren fie ihm angeboren, fie scheinen nur ba, um flar und ichon bas ju fagen, mas ber Musführende felbft, und durch ihn ber Componist aus der Tiefe des Gemüthes heraus uns zu sagen haben. In seinem zweiten Con-certe, welches Sonntag den 28. v., im kleinen Mufitvereine-Saale ftattfand, wiederholten fich bie Triumphe bes Künftlers, und wenn wir auch bei seinem Bortrage bes Beethoven'ichen Biolin-Concertes jenen Bug claffischer Große vermißten, welcher Joachim's Beethoven-Bortrage fo munderbar verflart und characterifirt, ihn jum Biolin-Fürften macht, vor bem fich noch heute alle Anderen beugen muffen, führte herr Onbricet boch ben Bogen meifterhaft und traf besonders bei einigen Stellen bes Abagio's wieder die Bergen der Buhörer. Be-fonderen Dant gollten wir aber Capellmeifter Gerife (vom Hofoperntheater) für die prach-tige Leitung des Orchesters, deffen ebenso discrete wie schwungvolle Begleitung uns aufbeffen ebenfo richtige Freude machte. Bebentt man, bag bem Capellmeifter babei nicht bie Rrafte ber Philharmoniter, fondern ein Enfemble verichiebener Mufifer gu Gebote ftanb, beren

wiffen, baß ber Papft bas faiferliche Schreiben beantwortet und dabei verföhnliche 21bfichten bekundet habe. Beftätigt fich Diefe Rachricht, bann hat die Beröffentlichung bes taiferlichen Briefes einen boppelten 3med erfüllt, indem fie erftens ben Bapft an die Antwort, die ber Raifer erwarten burfte, erinnerte und fürs zweite bas Centrum, welches fich im Landtage anschickte einen neuen Musfall gegen die firchenpolitischen Außenwerte ber Regierung ju unternehmen, jum Schweigen brachte. Die weitere Frage, ob die römische Curie fich dazu verftehen werbe, bie vom Raifer gestellte Bedingung einer Unerfennung der Anzeigepflicht anzunehmen, bleibt einftweilen in Duntel gehüllt, ba über ben Inhalt des angeblichen Untwortichreiben bes Bapites noch nichts naberes verlautet. Indeffen fcheinen nach den vom Batican ausgehenden Informationen die Chancen bafür nicht schlecht gut fteben, ba man in Rom ben Brief bes Raifers gunftig beurtheilt und noch hinzufügt, daß bie Gurie Die clericale Bartei nicht mehr ihre Geschäfte beforgen laffen wolle, nachdem fie des langen haders milbe geworden fei. Um den Preis einer Revision fammtlicher Maigesetze fei deshalb die Curie geneigt, Die Unzeigepflicht juzugefteben.

#### Frankreid.

Die Bratenbentenfrage in Franfreich murbe in der Kammerfitung vom verfloffenen Donnerstage entschieden. Die von uns bereits mitge-theilten Untrage ber Commission murben unverändert angenommen. Rach benfelben werden die orleaniftischen und bonapartiftischen Bringen für unfähig ertlart, militariiche oder civile Memter gu betleiden; fie werden ifrer Boften in ber Urmee fur verluftig ertlart, jedoch unter Beibehaltung ihrer militarischen Grabe, und fonnen, falls die Regierung es für nothig erachtet, ausgewiesen werben. Das gefammte politische Intereffe concentrirt fich nun auf ben Senat , welcher am 5. d. die Commission gur Borberathung des Bratenbenten-Gefetes mablte. Diefe Commiffion befteht aus acht Mitgliedern, welche gegen jedes berartige Project find. Die acht Begner reprafentiren im Genate ungefahr 145 gegen 110 Stimmen.

#### Befehe gegen die Erunkfucht.

Seit der Rundreise des herrn von Giers-durch welche nach ruffischen Anschauungen ber Weltfriede bie beften Aussichten gewonnen haben foll, beschäftigt man fich im Inneren bes Czarenreiches die beabsichtigten Reformen allmälig gu fordern. Gine ber wichtigften barunter, Die minderung der Truntfucht, ift ichon feit Jahr und Tag Gegenstand weitschweifiger Commiffionsberathungen. Das Minifterium des Innern hat in Folge beffen ein neues Project ausgearbeitet

Majoritat bem Schülerfreife unferes Confervatoriums angehört, fo muß das treffliche Bujammenwirfen doppelt überrafchen, und bie eble Inspiration, welche ber tapferen Schaar burch den Dirigenten eingeflößt murbe, noch mehr munbern. Diefer erften, weitaus intereffanteften Rummer, folgten lebhaft applaudirte Solopiegen für Bioline und bazwischen einige Gefangsnummern, die ein herr Bladimir moglichft schlecht beforgte.

Die Gesellschafts = Concerte werden bem=

nachst ihre Fortsetzung finden und um fo gro-geres Interesse bieten, ba ber Singverein, ein bekanntlich aus eirea 333 Mitgliedern beftehender gemischter Chor die Sauptrolle fpielen und gang reigende Chore jum Bortrage bringen wird. Derfelbe Berein führte im Decems ber v. J. gleichfalls unter Leitung des ihm angehörenden Capellmeisters Bilh. Gerike — Sandn's "Jahreszeiten" auf, und zwar ebenfo erfolgreich als ber Großftadt wurdig.

Mit der nächsten Woche ruden die ver-schiedenen Solisten-Concerte näher, worunter Gustav Walter's Lieder - Abende den ersten Rang einnehmen - ferner finden die Quar-tette Belmesberger, Rofé, Kretichmar und Grun ihre Fortsetzung — während die Oper die gunftige Aufnahme der Bremiere von Gaunod's "Tribut von Zamora" ju den ans und ber betreffenben Sanitatscommiffion vorlegen laffen, welches folgende Gefichtspuntte aufftellt : 1) Die Eröffnung von Schanten in ber Rabe von Fabriten und onderen Orten, wo eine große Unhäufung von Arbeitern ftattfindet, ift gu verbieten und ber Branntweinverkauf bei Bolts-Bertauf von festen einzuschränken, ebenfo ber Berkauf von Spirituofen an Minderjährige in Schanken und Gafthäufern unter Androhung der Schliegung gu verbieten ; 2) jedem unverbefferlichen Trinter, ber feine Ramilie unglücklich macht und ins Berberben bringt, follen Die minderjährigen Rinder fortgenommen und in Afple, Lehranftalten und in Werkstätten untergebracht werben ; jeder Frau, welche unter ber Trunffucht ihres Mannes gu leiden bat, unverzüglich, wenn fie ben Bunich hat, ein Aufenthaltsichein zu geben und ebenso jeben Mann, beffen Frau fich bem Trunte ergtebt, von ber Bflicht bes ehelichen Bufammenlebens gu befreien.

### Aleine Chronik.

[Die Rrönung bes Cgaren.] Der ruffifche Regierungs-Unzeiger publicirt ein faiferliches Manifest, durch welches festgeset wird, daß die Krönung im Mai Diefes Jahres in Mostau ftattfinden merde.

[Die Landmehrcavallerie.] Mit ber Errichtung von je brei Landwehrdragonerund Landwehruhlanen-Regimentern aus ben bisher nur auf bem Papiere ftebenben Landmehrescabronen wird nunmehr in Balbe begonnen und befteht bann bie Cavallerie in Defterreich aus : Barbe : 1 Escabron beutscher (Arcieren-) Leibgarbe, 1 Leibgarbe-Reiter-Escabron (vormals Leibgarde-Gensbarmerie); 2. Linie: 14 Dragoner-, 16 Sufaren- und 11 Uhlanen-Regimentern ; 3. Landwehr : 3 Dragoner., 10 Gufaren- (Sonvede.) und 3 Uhlanen-Regimentern. Außerbem beftehen aber auch noch bie trefflich berittenen und vor-züglich geschulten Landwehrschüten zu Pferbe für Tirol und Borarlberg, bann bie berittenen Dalmatiner Landwehrschüßen.

[Blon-Blon im Spital.] Bring Jerome wird in ber Beilanftalt bes Doctors Benibarbe gu Mutenil, mobin er frantheitshalber gebracht murbe, von ber Polizei bewacht. Bor ben Gingangen murben Boligeipoften etablirt.

[Bon ber Frredenta.] Dir Borftand bes Arbeitervereines "Fratellanga operaia" Livorno wurde wegen Beleidigung bes Raifers von Defterreich in Anklagestand verfett. -Aus Benedig wird gemelbet : Der hiefige Staatsanwalt beantragte bie Berhaftung breier Ber-fonen, welche an Oberbant's Attentat&Borbereitungen mitfchulbig fein follen.

[Gin netter Dragoman.] Der Dragoman bes italienischen Confulates in Aleppo

genehmsten Greigniffen bes Tages gablen barf. Unfere Direction hatte in jungfter Zeit mit ben Rovitäten nicht viel Glud, und zumeift verschwanden dieselben nach einigen Aufführungen vom Repertoire. Simon Boccanegra von Berdi, Leschetigth's "erste Falte" und andere theilten bieses Loos, obwohl sie trefflich einftudirt und fcenirt maren - mahrend Dopp= ler's Ballet "Melufine" noch immer gefällt und in poetischer Beise bas holbe Marchen ichonen Nixe und beren Liebesbund pon ber mit bem Grafen Raimund in Erinnerung bringt. Mit viel weniger Recht macht fich Boito's "Mephistopheles" mit seiner, jeden Deutschen bis in's Innerfte emporenden Berballhornung bes Göthe'ichen Fauft, und ber (wenige Licht-punkte ausgenommen) geradezu peinlichen, armseligen Musik, breit, und erzielt noch immer Caffenerfolge, welche Ginem an bem Geschmade beffelben Bublicums irre machen fonnten, bas heute mit gespanntester Aufmertsamteit und Bingebung ben in reinster, edelfter Form gebotenen Offenbarungen Diefes Gedichtes im Burgtheater laufcht. Wir wollen zugestehen, baß bie aneinandergereihten Bilber, bie uns Boito in seinem Drama (?) bringt, in unserer hofoper glangend, ja berudend dargeftellt und an fich febenswerth find, boch deuten fie nicht im Entfernteften Die Große an, welche eben wurde megen eines unfittlichen Attentates auf ein junges Madchen und wegen Ermordung eines Dieners verhaftet.

## Deutscher Schulverein.

[Dantfagung.] Der Berehrliche Deutsche Schulverein in Bien hat für die hiefige Boltsfchule gur Erweiterung ber Schülerbibliothet ben namhaften Betrag pr. 100 fl. bewilliget. Man beehrt fich nun biemit im Ramen ber biefigen Bolfsichule bem genannten Bereine den marmften Dank auszusprechen. Ortsichulrath Wind. Graz am 4. Feb. 1883.

Der Obmann :

Dr. Johann Tomicheg.

[Reue Ortsgruppe.] Mann melbet uns aus Rubolfswerth in Krain, daß bajelbft die Grundung einer Ortsgruppe bes beutschen Schulvereines im Buge ift.

Bien, 2. Februar. Auf Grund ber eingelaufenen Meufferungen ber Ortegruppen ift ber befinitive Beichluß gefaßt worden, Die nachfte Sauptversammlung in Ling am 14. Mai b. J. abzuhalten. Für die vielfachen und großen Opfer, welche der Berein zur Stärfung der deutschen Schule in Balschtirol gebracht hat, wurde von der Ortsgruppe Innsbruck schriftlich der Dank ausgesprochen. Ein weiteres Dankschreiben des herrn Curaten Mittorer liefert ben Beweis, bag Die Birffamteit bes Bereines auch in ben Bevolferungsfreifen Tirols unter lebhaften Dantesgefühlen erfannt und gewürdigt wird. Die Berichte über die Birtfamteit und bie Rechnungsgebarung einer größeren Angahl von Bereinsichulen wurden ber Brufung unterzogen, und babei mit Befriedigung bas ftetige Bachfen ber Schuler-gall fowie die in den meiften Fallen fparfame Geldgebarung und exacte Rechnungslegung conftatirt. Erfreulich mar es auch, daß an vielen Schulen theils durch bas eingehobene Schulgeld, theils durch fonftige Bufluffe eigene und besondere Einnahmen erzielt wurden. Schließlich murbe berathen, wie ben einer größeren Schulgrundung in Bohmen entgegenftebenden Sinderniffen und insbesondere der eingeleiteten gegnerischen Agitation, welche namentlich die an Ort und Stelle befindlichen Techniter und Rechtsvertreter gur Ablehnung jeder Mitmirtung bei ben abzuschließenden Grundkaufe nöthigte, am wirtsamften begegnet werben fonnte. Geit unferer letten Beröffentlichung find unferem Bereine zugefloffen: Un Spenden von ber Ortsgruppe Botenftein, für 2 Raifer Jofef Bilder 5 fl. 60 fr. Bon der Ortog. Warnsborf, von einer fleinen Gefellichaft im Sotel Brag 5 fl., Reinertrag beim Coftumfrangen im Schieghaufe 20 fl., vom Confum-Berein Spende 7 fl., burch einen Bortrag herrn Professors Dobrinte 50 fl., Concert der Warnsdorfer Ganger 150 fl., Samm=

nicht in bem Bühnenapparate der 3bee gelegen fein tann. Das Schluftableau, fowie ber "himmel" ju Ende bes Borfpieles geben ein wirffames Schaufpiel, bem ju Liebe vielleicht folche, die mehr Augen = als Ohren-Menichen find, die übrigen mufikalischen und textlichen Unglaublichkeiten öfter als ein Mal über sich ergeben lassen können. Einen flüchtigen Rückblick schulden

noch bem Gaftspiele Bintelmann's, welches insbesondere den Bagnerianern Freude machte, benn ber Hamburger Gast trat zunächst in ber Tetralogie als Siegmund und Siegfried auf, und begeisterte da, wie in anderen Rollen mit seiner prächtigen Tenorstimme, seiner Gesangsmanier, Erscheinung und vortrefflichen schauspielerischen Begabung, bas Bublicum, welches sich gratuliren fann, biesen "Meistersinger" balb als einheimischen, bem Berbande unserer Oper angehörigen Rünftler begrußen gu dürfen.

lleber bie geftern jum erften Dale ge= gebene Oper Gounod's wollen wir in unferem nachften Briefe Ausführliches berichten und heute nur ben durchschlagenden Erfolg ber Novität constatiren. Die Musik steht hinsichtlich ihres Berthes entschieden ben beiden, für und eigentlich einzig eriftirenden Berfen Gounod's : "Fauft" und "Romeo und Julie" nach, lung von Deutschen 6 fl., von der Regelgefellichaft im Sotel Brag 5 fl. 7 tr., von ben Rneipern beim weißen Staar 4 fl. 35 fr., Brutto Ertragnis eines Concertes im Schiegvereine 18 fl. 60 fr., von der Ferialverbindung "Schwefelbande" 6 fl., von einer Gefellichaft beutschnationaler im Bollichen Gafthaufe 21 fl., von Gaften im Gafthaufe gur beutschen Ginheit 6 fl. 40 fr., bei einer gefelligen Zusammenkunft bes Ausschußes bes beuschen Nationalvereines 6 fl., aus Antag einer Wette 10 fl., Wette bes herrn Oswald 5 fl., beim gefelligenAbend beiherrn Rampfer11ff.20fr., Regelclub Praupe 87 fl. 51 fr., von einer Regelgesellschaft zu Mandau 2 fl., Wallhoser'sches Napolleum G'ipiel 7 fl., durch den Schüßen in Endler's Gasthof 73 fl. 75 fr. Bon Herrn Heinrich Grob in Wien Jahresbeitrag 10 fl. Bon der Ortsg. Steyr, Sammelbüchsen-Ertrag 41 fl. 15 fr. von einem deutschen Batrioten 50 fl., von ein Spielgefellschaft 80 fl., vom Männer-gesangsvereine in Meedl gelegentlich ber Sylvesterfeier 3 fl. 58 fr. Bon der Ortsg. Leitmerit : Bon einer ungenannten Dame 3 fl., von den Stammgäften beim weißen Engel 4 fl. 82 fr., durch Licitation eines Bildes 10 fl. 10 fr., vom Burschentag der Prager "Teutonia"15fl.20fr. 30 Bf., von relegirten Gymnafiaften 1 fl. 40 fr., Sammlung im Gafthaufe gur Poft in Liebefchig 11fl. Sammelbuchfe 6 fl. 6 fr., Sammlung im Gafth. Hradahof 12 fl. 50 fr., im Gotel zum rothen Girich2fl., von einer luftigen Tischgefellichaft 4fl. 60 fr., durch die Sammelichuten 10 fl. 65 fr., vom Brofefforen-Lefecirtel 10 fl., vom Lefeverein als Fondsbeitrag 20 fl., vom Gewerbeverein 20fl., deutscher Schut im Sotel Krebs 20 fl., von Dr. Stradal aus Anlag feiner 30jahrigen Abvokaturspragis 100 fl., vom beutsch-polit. Bereine Spende 25 fl. dann noch biverse Spenden im Betrage von 163 fl. 48 fr.

### Locales und Provinciales.

Cilli, 7. Februar.

[Bürgermeifter - Beftätigung.] Die Bahl bes herrn Dr. Ferd. Duchatich jum Burgermeifter von Marburg erhielt nunmehr die faiferliche Sanction.

[Berfonalnachrichten.] Der Di-nifter und Leiter bes Juftig - Minifteriums hat ben Begirterichter Unton Cantoni auf fein Unfuchen von Bindijch-Grag nach Rann verfett und den Gerichtshof-Adjuncten in Gilli Dr. Alois Fohn zum Bezirksrichter in Windisch-Grag er-

[Abschiedsfeier.] Am 5. d., Abends 8 Uhr., war der hiesige Juristenverein im blauen Saale bes Cafinos verfammelt, um fich von dem icheidenden Mitgliede, herrn Landesgerichtsrath Edmund v. Schren, in festlicher Beije gu verabschieden. In ernften und bei-

jedoch enthält fie einige wirtsame Rummern, außerft sympathische Delodieen und behandelt ein immerhin intereffantes Gujet, bag wir diese Bereicherung bes Repertoires nur mit Bergnugen hinnehmen fonnen, umfomehr ba bie Oper prachtig ausgestattet und aufgeführt wurde, und unserer genialen Lucca eine Rolle bietet, in welcher fie die gange Macht ihrer Stimme, ihres Talentes entfalten tann. giebt eine Bahnfinnige, Die gefangene Gpa= nierin Bermoda, und weiß die characteriftifchen Büge diefer Rolle so treffend zu zeichnen, so ergreifend das Loos dieser Unglücklichen zu schildern, welche gulett bie Retterin ihres Rindes wird, bag man über biefe Leiftung fo manche Schwäche vergist, die dem Werke felbst anhaftet. Frau Lucca wurde nach dem 3. Acte nicht weniger als 12 Mal gerusen und empfing bei offener Scene und nach allen Actschlüffen im Bereine mit ben Darftellern der übrigen Rollen (Frau Rupfer, Berr Müller und Sommer) Zeichen lebhafter Anerkennung. Die Oper wurde von Sans Richter vortreff= lich einstudirt und birigirt. —

Marie Pfliger.

teren Toaften murbe ber Berbienfte bes Gcheibenben gebacht, welcher bis ju Thranen gerührt von feinem bisherigen Chef herrn hofrath Beinricher, von feinen Berren Collegen und fammtlichen Befannten und Freunden Abichied nahm. Dan fah es bem herrn Landesgerichts. rathe v. Schrey an, baß ihm bas Scheiden schwer werbe, wenngleich die Uebersetzung nach Grag über fein Unfuchen erfolgte. Berr Landesgerichtsrath v. Schrey gereichte bem hiefigen Gerichtshofe zur Zierde, fein Nachfolger wird große Unstrengungen machen muffen, um die durch die Uebersetzung des Genannten im Gremium des hiefigen Gerichtshofes entstandene Lude entsprechend auszufüllen. Auch wir munichen bem herrn Landesgerichtsrathe v. Gebren eine glückliche Bufunft; moge er ber Stadt Gilli jenes freundliche Andenken bewahren, welches die Bewohner ber genannten Stadt ungetheilt bem ihnen fo lieb geworben m Mit-burger, fowie feiner werthen Familie bewahren

[Tobe & fall.] In ber Nacht von 4. b. verschied hier eines plöglichen Tobes ber penfionirte t. f. Abmirals.Caplan Berr Johann Dohoreie in feinem fiebzigften Lebensjahre. Die Beerdigung fand geftern unter gahlreicher Betheiligung auf bem Friedhofe ber Stadtgemeinde Gilli ftatt.

[Raifer Jojefsbentmal.] Bie man uns aus Bindifch-Feiftrig melbet, wird bafelbft

ein Raifer Josefsbentmal errichtet.

[Bom Coftumfrangchen.] leber ber neuen Cafino-Direction waltet in ber That ein eigener Gludsftern. Ihre Ibeen und Intentio-nen erfreuten fich bis jest ftets bes beften Erfolges. Dies zeigte vor Allem wieder bas geftrige Mastenfrangchen, das über alle Erwartungen prachtig ausfiel. Unferes Biffens baben bie ichonen Räume des Cillier · Cafinos noch niemals eine folche Fülle jugendfrischer, in den exquisitesten und geschmadvollsten Costumen strahlender Mädchengeftalten gefehen. Es würde gu weit führen Die reigenden Dasten, von benen wir über 130 gahlten, einzeln anguführen, auch fürchten wir es auszuiprechen, welche uns om t gefallen habe, denn nicht nur, daß beften Die Bahl ichon zwischen ben Amor ben Rothtappchen, zwischen biverfen Boftillonen und Malerinnen zwischen verschiedenen prunfvollen Bertreterinnen ber Roccocogeit fcmer fiele, beforgen wir auch durch Richtnennung einer cha-rafteristischen Maste, die wir in dem bunten Bewoge vielleicht überfahen, uns der Bormurf einseitiger Berichterstattung jugieben. Gin folcher Bormurf murbe uns gewiß bitter berühren, Feinbichaft von garter Seite vermögen wir eben nicht zu ertragen. Deben ben gablreichen Dasten, verschönte aber noch ein ftattlicher Kranz unmastirter Damen ben überaus animirten Abend, an bem felbftrebend mit verdoppelter Luft und

# Der rothe Mann in den Eniferien.

(Mus bem Frangofifden von 3. 3.)

Mit bem Tuilerien-Balaft verschwindet bie famoje, in unferen Tagen vergeffene Legende vom "rothen Mannchen." Die lette schriftliche Erinnerung findet man in einem Liede Beranger's, beffen Refrain lautet :

Saint du paradis

Priez pour Charles-Dix. . . . " wofür er übrigens in's Gefängnis geftedt murbe. Das rothe Mannchen mar eine übernatürliche Erscheinung, welche fich in ben Galen bes Schloffes in bem Augenblid zeigte, als ein Ronig von Frankreich fterben ober vom Trohne verschwinden sollte. Einige Tage vor bem 10. August flüchteten sich die Frauen ber Königin Marie Antoinette in das Gemach ber Dauphine und ergählten mit bem lebhafteften Schreden, bag fie in den damals verlaffen ftebenben Gaale der Garben einen rothgefleideten Dann gefeben hatten, ber fie burch einen ftaren, nicht von diefer Belt icheinenben Blid gefchredt habe. Im Jahre 1814 fah man biefelbe Ericheinung beim König von Rom und beim Tode Lubwig's XVIII.

Geit jener Beit fprach man nicht mehr bavon und man muß auf das Jahr 1871, ben Beginn ber Commune bliden, um wieder eine Ausbauer Terpsychoren gehulbigt wurde. Bum Schluffe möchten wir noch ber Bierrots- und Sarletinsgruppe, welche in tollen aber stets hochft becenten Spaffen, fprubelndes Leben unter bie tanzlustige Welt brachte, gedenken.
[Bom Beteranenfranzchen.] War

bas ein Gedränge! Ueber 300 Gafte nahmen an bem Tangabende unferer maderen Beteranen theil; die herren hatten aber in ber That auch alles aufgeboten um ihren Gaften einen Abend oder beffer eine Racht und Morgen voll Bergnugen ju ichaffen. Arrangement, Decoration und Dufit ließen nichts gu munichen übrig. Dehrere Berren Mitglieder bes Beteranen-Bereines maren fchon in ihrer neuen recht hubschen Uniform erschienen. Unter ber außerordentlich großen Angahl ber Gafte bemerften wir ben Berrn Burgermeifter, den Bürgermeifter-Stellverteter, mehrere Gemeinberathe, die drei herren Majore der Garnison, viele Beamten u. f. w. Das Kranzchen nahm einen prächtigen Berlauf, noch Morgens gegen 8 Uhr waren nicht alle Theilnehmer von bannen gezigen. Wenn wir nicht irren, werden fortan die Beteranenkränzchen eine bemerkenswerthe Rolle in den Faschingsunterhaltungen der Gillier fpielen.

[Mus St. Marein bei Erlachftein] schreibt man uns, bag bas am 3. Februar bort veranftaltete Schutentrangchen febr animirt war und fich eines fehr gahlreichen Befuches erfreute, baß über die fehr bedeutenden Auslagen für Mititarmufit und die fehr geschmachvolle Dicoration ber Localitaten bes Carl Jagobitich, der hiefigen Freiwilligen Feuerwehr ein ichoner Reinertrag gufiel. Dan tangte unermublich bis 7 Uhr früh und befundeten die feschen Zangerinnen, von benen namentlich bie gablreichen Georgnerinnen in erster Linie zu nennen find, eine stau-nenswerthe Ausdaner. Man wird wohl selten auf bem flachen Lande so elegante Fasthingsunterhaltungen registriren fonnen, wie nun schon feit einer Reihe von Jahren in St. Marein stattfinden, wofür wohl der jährliche gahlreiche Befuch derfelben ipricht.

[Theater - Rachricht.] Da burch bie letten Faichingstage ftattgefundenen Balle und Concerte die nothigen Borproben gur Operette : "Gloden von Corneville" nicht abgehalten werben tonnten, fo mußte die Aufführung für Samftag, ben 10. d. Mts., verichoben

[3n Bibem bei Rann] wird ein neuer Gendarmarie-Boften errichtet.

[Narodna pecenka:] Auf einer Unterhaltung in ber Gillier Citalniea verlangte ein Gaft vom aufwartenden Kellner eine "narodna pecenka" (Rational-Braten), da jedoch folder Braten bem Rellner unbefannt mar und auch die Speifefarte ben gewünschten Lederbiffen nicht auswies, fo wiederholte er in der Meinung falich verftanden

Spur gu finden. Bir haben feinen letten Befuch von einem Augenzeugen ergablen gehört, welcher noch zitterte, wenn er bavon fprach, mas er nicht gerne that. Um biefe Beit mar bie altefte ber Nachtwachen Bater 2 . . . , welcher lange Beit Die Stelle eines Bortiers am Ginfahrtsthore in der Rue de Marengo befleidete. Im Mai ging ein anfangs leife auftauchendes Gerücht, daß die Berfailler bei Point-du-Jour in die Stadt gedrungen feien.

In Diefer Racht gegen ein Uhr machte Bater & . . . . feine gewohnte Runde. Mit feiner Laterne verfehen, burchwanderte er Die langen, bufteren und ichweigfamen Gale, mas er

ohne Furcht und aus Gewohnheit that. In bem Augenblicke, als er in die Apollo-Gallerie trat, fah er eine menschliche Geftalt mit gefreuzten Urmen, gefenttem haupt und ber haltung bes tiefften Rummers am zweiten Glasschrein angelehnt fteben. Da L . . . . einen Dieb vermuthete, lief er auf benfelben gu. Der Unbefannte brehte sich auf den Schrein, der Wächter folgte ihm, fand aber Niemanden; umsonst blickte er um sich, suchte, kehrte zurück — er sah nichts! In der Meinung, daß er vielleicht der Spielstelleicht

ball einer Täufchung fei, die ihm ein Glaschen Cognac zu viel verurfacht habe, wie es ihm manchmal geschah, nahm er feinen Rundgang wieber auf, aber mit einer gemiffen Unruhe.

Er fturgt fich barauf los ; die gange Ronde

au haben feine Unfrage. Der Gaft entgegnete aber ziemlich kategorisch nochmals: pecenka!" In tiefes Ginnen verfunten ging der Barfon in die Ruche, mo ein zweiter dienftbarer Geift die Bemertung machte, bag bie "varodna pecenka" nur ein — Schweinsbraten fein tonne. Er fervirte baher einen folden gur vollen Bufriedenheit des Gaftes, der sich gewiß sehr darüber wunderte, daß die Cillier Kellner glovenischtechnische Ausdrücke so gut verstehen.

[Schubbewegung in Cilli.] 3m Monate Januar murben burch bas Stadtant in Gilli 71 Schublinge expedirt. Die Bahl ber in Diefem Monate vom genannten Umte gefällten Berichiebungs-Erkenntniffe betrug 31. Gin von Bolfsberg in Rarnten bieber zugeschobenes Individuum murde an die Landeszwangsarbeits.

Anftalt in Laibach abgeliefert.

[Gine blutige Sochzeit.] Der Bingerjohn Jatob Sabelnat gerieth am 31. v. D. bei einem Sochzeitsfeste in Lembach mit bem Grundbefigerefohne Jofef Grusvonit in einen Bortwechiel, in Folge beffen er nach Saufe lief und dort ein boppellaufiges Gewehr holte. Burudgefehrt blieb er in einer Entfernung von 16 Schritten vor ber versammelten Burichengruppe ftehen und feuerte ohne ein Bort gu fprechen bas Gewehr ab. Durch ben Schuß wurde der Grundbefigerfohn Jacob Rep fo ungludlich getroffen, daß er am nachften Tage einer Berlettung erlag. Mußer bem lettgenannten wurden noch 5 andere Burichen burch einen zweiten Schuß verlett.

Entilohen. Der Sträfling Jofef Semlitich ift aus bem Befangniffe bes Begirts= gerichtes Oberradtersburg entflohen.

#### Gingefendet.")

Un die löbliche Redaction der "Deutschen Bacht"

in Gilli.

Die "frühere" "Cillier Zeitung" brachte in ber Rummer 103 vom 24. December 1882, unter der Rubrif: Locales und Provinciales, beim Schlagworte [Rmetefi prijatel] unter Unberem auch Folgendes: daß ich für die Ueber-iegung der landwirthschaftlichen Beilage, Die fodann als Gospodarftvena priloga bem " podar" beigelegt wurde, von ber fteirischen fand-wirthichaftlichen Gefellichaft 600 fl. erhalten Dies ift unrichtig. Richt ich, fonbern der fatholifche Bregverein erhielt jahrlich 600 fl. wosür er die Beilage in circa 2300 Exemplaren, zweimal monatlich 1/2 Bogen stark herstellen, beilegen und versenden mußte, mir zahlte nicht die Gesellschaft, sondern der Berein eine kleine Renumeration.

Beiters ift in ber "Cillier Beitung" lefen ; "als der Rmetsti prijatel die landwirthschaftliche Beilage ber Landwirthschaft brachte,

In der großen Gallerie angelangt, in ber Nahe bes alten Staatsfaales, fah er diefelbe Be-

ftalt in derselben Haltung wieder. "Ber da ?" rief er diesmal. — "Halt" Und mit einem Sprunge war er bei dem Unbekannten, welcher hinter der vor die Thure gespannten Sammtportière verschwand. & folgte ihm auf dem Fuße, aber, einmal im Saale, fand er Niemanden; umfonft blidt er um fich und fucht, die Thuren find geschloffen, fein Möbel, hinter bas man fich verfteden tonnte. Ueberzeugt, Jemanden gefehen gu haben, erinnerte fich ber Bachter, welcher feit breißig Jahren in Louvre mar und beffen Geschichte tannte, an die Sage vom "rothen Mann." Außer fich vor Schrecken, ergriff er die Flucht, läuft burch die Gale, wo ihn bas burch bas Cho verftartte Gerausch feiner Schritte glauben macht, bag er von einer Legion Gefpenfter verfolgt fei, und er ftürzt fich, halb todt vor Angft, auf das Wachtzimmer, wo er feine Geschichte erzählt. Ein spöttisches Gelächter wird ihm dafür gum Lohn; aber man begiebt fich bennoch, unter L . . . . . 's Führung, in ftarker Anzahl an den angezeigten Blag. "Da ift er!" ruft L

. . ., gerade auf ben Ort ber zweiten Erscheinung hindeutend : bie Thure bes Staatssaales.

hatte ber "Gospodar" bie Frechheit gu behaupten, daß ber "Rmetefi prijatel" unbefugt bie Briloga nachgebrudt, und daß Dr. Glantichnigg besmegen eine Brefflage überreicht habe." Dies muß babin richtig gestellt werden, bag ber "Gospodar" eine Correspondeng aus Gilli gebracht hatte, worin der abermalige wörtliche Nachbrud einer dem "Gospodar" bereits beigelegt gewesenen Briloga gemeldet wird, mogu bann ich die Bemerkung beisette, daß fobin eine Beschwerbe an die Landwirtsichaftsgesellichaft gerichtet, und wenn nothig Rlage erhoben werbe. Beides ift thatfachlich geichehen.

Bochachtungsvollft Dr. Leopold Gregorec, Profeffor. Marburg, am 2. Februar 1883.

#### Buntes.

[Gin Unterrichts minifter bem feine Gymnafiaften Schneeballe an den Ropf werfen.] Um 25. d. M. war, fo wird aus Baris geschrieben, die Stadt in eine prächtige Schneedede gehüllt. Bor bem Lycee Louis-le-Grand warteten eine Anzahl Schüler auf die Deffnung bes Thores. Dies war langweilig, fingen an, mit Schneeballen gu merfen, mobei namentlich bie vorbeifahrenben Drofchten als Bielicheiben bienen mußen. Ploglich zeigt fich gu biefer ungewohnten Fruhftunde auch ein herrfcaftlicher Bagen, beffen Ruticher Die nationale Cocarde in größter Auflage tragt. Gelbftverftandlich werben Ruticher und Wagen fofort fraftig aufs Korn genommen; ein mahrer Sagel von Schneeballen empfängt fie. Unftatt fortzueilen, fommt der Bagen por das Thor gefahren, wo ein fleines graues Mannchen aussteigt, das nun ebenfalls feinen reichlichen Antheil an dem geballten Segen erhalt. Das Mannchen richtet fich aber boch auf und ruft mit Donnerstimme ben Schülern zu: "Taugenichtse, was thut Ihr hier; ich bin ber Unterichtsminister, Ihr führt Euch ja schändlich auf!" Auf einen Augenblic brachte Diefe Philippita einigen Gindrud hervor, Die Buriche waren wie verdugt. Giner jedoch fchrie: "Oh, oh, Minifter, Du willft Minifter fein, nur feine Dummheiten, ba, dies ift fur Dich!" und marf herrn Duvaug einen Schneeballen an ben Ropf. Die anderen folgen feinem Beifpiel. Der Minifter mußte fich nach ber ingwischen geoffneten Thur bes Lyceums fluchten, por ber ber Director und einige Lehrer erschienen maren, um ju feben, was in ber Strafe vorging. Berr Duvaux murbe von ihnen fofort erkannt und mit einer Burbe empfangen, welche man in Baris Miniftern erweift, welche ihrem Sturze nabe find. Der Unterrichtsminifter fuhr fie fehr ungemutlich an : "Ich gratuliere Ihnen für biefe Erziehung,

folgt ibm - aber fie finden fich, fowie beim erften Dale, in einer vollftanbigen und fehr verdutt. Gie erholten fich von ihrer Befturgung, um fich über Bater & . luftig zu machen, als ein rothlicher Schein ben himmel und die Gallerie erleuchtete; es maren bie am linten Ufer gelegten Feuersbrunfte, und am nächsten Tage waren bie Tuilerien nichts mehr als ein Glutherd, ber ben rothen Mann und feine Sage in feinen Feuerwirbeln mit fich

Nach 1815 murben bie Appartements bes Louvre einer gewiffen Angahl gu Grunde ge-richteter Emigranten eingeräumt, welche bie Berjogin von Angouleme protegirte; zwei alte Madchen und ein Ritter bes Lubwig-Ordens bewohnten ein fleines Appartement, wo fie von einer be-scheibenen Benfion bes Sofes lebten. Gines Abends hörten fie im Ramin ein

ungewöhnliches Geräusch; gleich barauf fturgte ein großer, rother Teufel gang nacht in bas Bimmer, eine Bolte von Afche und Rug hinter fich nachziehend. Er lief mit ben feltfamften Geberben auf ben gebecten Tijch los, bemächtigte fich einer hammelteule und trat bann wieder den Rudzug durch den Ramin an, beffen Bewohner er in einer leicht begreiflichen Aufregung Burudließ. Man erstattete ber Bergogin von Un-gouleme ben Bericht von ber Sache, welche, fich Des 10. Auguft erinnernd, in Thranen gum

welche Gie Ihren Boglingen angebeihen laffen. Ich werde ftrenge Maßregeln ergreifen." Ob herr Duvaux noch Zeit haben wird, seine Drohungen zu befräftigen?

Gin Junggefell ber vier Frauen hat.] Gin griechischer Raufmann in New-Yort, den man für einen Junggefellen bielt, ftarb bort vor einigen Monaten, und hinterließ ein Teftament, worin geschrieben ftand, baß feine vier Frauen fich in feinen Rachlag von über eine Million theilen follten. Er befaß alfo eine frangöfische, eine englische, eine beutsche und fpanische Frau, und hatte fie alle vier am 16. November 1870 geheirathet, in bemfelben Sotel, aber in verichiedenen Zimmern und fo, daß teine etwas von der andern wußte und jede meinte, seine einzige Frau zu fein. Jeder widmete er brei Monate, nach Berlauf welcher Beit er fagte, er verreifen mußte. Der Schmerg biefer vier Wittmen um ben Tob bes Theuren foll burch die Erbichaft gemildert fein.

[Ein toller Rnaben ftreich] wird bem "Ob. Wjeftn." aus Bender berichtet. Gin 12 jähriger Junge hatte fich in ein im Saufe feiner Eltern in Benfion gegebenes junges Mad-chen von 13 Jahren verliebt. Am Sylvesterabend follte bas Madchen in Begleitung ber Gouvernante einen Mastenball besuchen. Trot aller Bitten, bie ber Knabe an feine Geliebte richtete, fie mochte boch lieber zu Sause bleiben, konnte bas Madchen sich boch nicht entschließen, bem Ballvergnügen zu entsagen. Da faßte der Knabe den Entschluß, mit einem Revolver bewaffnet, fich auf die Brude gu fegeben, über welche bie Gouvernante mit bem Dabchen jum Ball fahren mußte. Go wie die Kutsche sich ihm genähert hatte, seuerte er auf dieselbe einen Schuß ab; die Rugel traf das Pferd in den Kopf, so daß es auf der Stelle niederstürzte. Dieses Resultat wirfte auf ben Jungen ernüchternd ; er eilte an die Rutiche beran und geftand fein Bergeben.

[Gine neue "Sofenrolle"] wird unferen jungen Damen von einer englischen Laby jugemuthet. Gine im Reiche ber Mobe tonangebende englische Dame, Lady Barberon, trug auf bem erften in London ftattgehabten Gisfefte ein neues Schlittichuhcoftum, bem fein Erfinder ben Ramen "Dual Skirt" beilegte. Das Coftum befteht — o Entsegen! — in einen etwas genial geschnittenen Mannerbeinfleibe. Dazu trägt man bie fo beliebt gewordenen englischen Jaquets und auf dem Ropfe einen fleinen capuchonartigen hut, von welchem bunte Federn ins Geficht hineinfallen. Die Enden beffelben werden von einer echten Agraffe zusammengehalten. Nachahmerinnen berlady Barberon betheuern, daß das Coftum, welches fie bem andern Gefchlecht entlehnten, außerft bequem und fleidfam mare.

Könige eilte und ihm bas größte Unglud anfündigte. Ludwig XVIII. war ein Steptiter. Er lachte über bie Angft feiner Richte und ließ einen fleinen Raminfeger in ben Rauchfang fteigen aber bas Rind fam nicht gurud. Achtundvierzig Stunden fpater hatte ber Schreden feinen Sobenpunft erreicht. Man ließ einen fraftigen Savonarden hinauffteigen, der ebenfowenig ein Beichen bes Lebens mehr von fich gab. Der Balaft mar in Revolution und man ließ in ber Berzweiflung einen Pompier in den Rauchfang

fteigen, melder lachend gurudfam.

Der Ramin führte in die Ateliers ber Böglinge bes Barons Gros. Diefe hatten ein Loch in Die Mauer gemacht und einer von ihnen mar, ftart roth bemalt, an einem Strid herabgeftiegen, um die Rachbarn zu erschreden. Gie hatten ben erftgefendeten fleinen Rauchfangtebrer aufgehalten, ihn wohl bezahlt und bei ihrem eigenen Musgang hinausgeben laffen; ber andere, ebenfo angehalten, mar beftochen, betrunten gemacht und bann weit weggeführt worden. Der Bompier, welcher fich nicht verführen ließ, tam gurud um feinen Rapport abzuftatten, und bas Atelier mar geschloffen. Geit jenem Tage mar die Bergogin von Angouleme nichts weniger als freundlich gegen ben Baron Gros gestimmt, ben sie des heimlichen Bonapartismus beschuldigte und jum Borwurf machte, bag er diefe Dasterabe, welche fie fo erichredt, gebulbet, wenn nicht erlaubt habe.

[Gine Bitwenverbrennung in Indien.] Ginem Berichte bes Agenten ber indischen Regierung in Rajputana gufolge ift jüngst zu Utama in Inppore ein Fall von "Suttu" ober Witwenverbrennung vorgefommen. Das Opfer war die Bitme des Dorficheiths Sham Gingh. Die Behorben von Inypore fchritten ein. Die Saupttheilnehmer an ber fanatifchen Sandlung, die Gobne und Bruber bes verftorbenen Scheiths, murben gu je fieben Jahren Buchthaus, die übrigen gu breifahriger Gefangnißhaft verurtheilt.

[Bur Grundung einer neuen Aboocatenfchule] hatte eine Frau Deschler in Columbus, Ohio, ein bedeutendes Bermögen teftamentarifch bestimmt. Die Erben fochten bas Teftament an, weil die Frau bei Abfaffung beffelben nicht recht bei Ginnen gewesen fei. Much ift bas Teftament von ber betreffenben Bury wirtlich für ungiltig ertlärt worben, und gwar weil, wer für die Musbildung von noch mehr Abvo-caten, beren es ohnehin schon mehr als zuviel gebe, forgen wolle, offenbar nicht recht bei Sinnen

fein muffe.

[Gefährliche Rachbarichaft.] In Baris hat jedes Café einen Stammgaft, der alle Schlachten, Gefechte, Treffen und Scharmütel mahrend bes letten beutsch-frangöfischen Krieges mitgemacht haben will und natürlich mit feinen Gelbenthaten immer fürchterlich renommirt. Giner Diefer Belben betheiligt fich an jeder allgemeinen Unterhalung nur in folgender Beije. Es wird feiner Nahe irgend ein Name genannt, etwa Durand. "Uh, Durand," ruft er bann lebhaft, Gustav Durand nicht war? Dem armen Rerl murde bei Forbach, vier Schritte von mir, durch eine Kanonenkugel der Kopf weggeriffen." In der weiteren Unterhaltung fällt der Namen Dupont. "Dupont, natürlich Henri Dupont meinen Sie; bei Gravelotte wurde er burch einen Granatspitter, zwei Schritte von mir getöbtet." Da erhebt fich ploglich ber herr, ber fieben bem Redner gefeffen, und fagt rubig : "Gie erlauben, daß ich mich entferne. Ihre Nachbarichaft scheint fo verhängnifvoll gu fein, daß mir womöglich ber Kronleuchter auf ben Kopf fallt, wenn ich noch länger neben Ihnen fige."

Die "Married Women's Property Act,"] das Gefet jum Schute des Gigenthumes ber Frau, wird in England mitunter eigenthumlich aufgefaßt. "Kann ich flagen, wenn mein Mann fortgeht und fich von Freitag bis Dienstag herumtreibt ; tann ich ihm Die Rleider fortnehmen, wenn er wieder fortgeben will?"ichreibt eine "geangftigte Frau" an den "Globe." Der antwortet nur auf die zweite Frage: Das fommt brauf an, ob Gie bie Bofen anhaben.

Ber ift ftarter?] Gin naturforicher hat betreffs ber Dustelfraft ber Infetten Berechnungen angestellt, nach welchen beispielsweise eine Ameise elfmal jo viel heben tann, als ihr eigenes Gewicht beträgt. Das ift noch gar nichts im Bergleich mit den Floben, beren ein einziger im Stande ift, den ftartften Mann aus bem Bette

zu treiben.

[Bon ber Schulprufung.] Ortsschulrath: "Bas wird aus einem Menschen, der nur auf sein leibliches und nicht auf sein geiftiges Beil bedacht ift?" - Rind (nach einigem Befinnen): "Der wirb halt bid".

## Wolkswirthschaftliches.

Die Sauptverfammlung ber landwirthschaftlichen Filiale Cilli] wurde Samstag, den 3. d. M., abgehalten. Erichienen waren gegen 100 Dit-glieder und Buhörer. Der Obmann ber Filialvorstehung, herr Dr. Langer, berichtete kurz über die Delegirten-Bersammlung vom 21. Februar 1882, und wies auf die betreffende Nummer des "steirischen Landboten", welcher die Bemühungen der Delegirten mit Bezug auf Errichtung einer Sufbeschlagsanftalt in Dem Rechenschaftsberichte ent-Gilli barthue. nehmen wir eine Abnahme bes Bereinsvermogens, trogdem ftets Die außerfte Sparfamfeit maltete. Die ordentlichen Muslagen bestanden eigentlich nur in der Unschaffung der Correspon-

bengfarten gu ben Ginladungen. nachdem bie Filiale herrn Abolf Maret Die Spende eines Bectografenapparates ju danten hat. Die Fischenke nach Außen zu machen; so erhielt ber Obstauchtverein in St. Georgen a. b. G. B. 80 fl., fo wurden jum Pferderennen in Sachsenfeld 25 fl. gespendet. Die Bersammlung begleitete die Mittheilung biefer Spenden | mit Beifall. Der Bermögensreft begiffert fich ungefähr auf 300 fl. fammt ben Binfen vom Jahre 1879 laufend, ba das gange Bermogen noch von bem Ueberschuffe ber Cillier Musftellung (fl. 457,12) ftammt. Als ein fehr erfreuliches Refultat der anerkennenswerthen Unregungen Seitens bes herrn Dr. Langer verbient bie Bildung eines eigenen landwirthichaftlichen Cirtels in Doberna (Guttenegg) hervorgehoben zu werben — eines Cirtels, ber unter ber Führung bes trefflichen Deren Pfarrers Gaifcheg dafelbst ohne Zweifel prosperiren wird. herr Dr. Langer regte bie Abholtung von Bandervorträgen an, und will bagu herrn Wanberlehrer Ralmann engagirt miffen; unfere Bauern feien äußerft wißbegierig, und würden mit lebhafteftem Intereffe folchen nütlichen Bortragen folgen. Run folgte ber Bericht des Secretars ber Befellichaft, herrn Lopan, der lediglich die Be-Rach Abgabe ber Stimmzettel brachte ichloß. Nach Abgabe der Stimmzettel brachte berr Lut mehrere Antrage mit Rudficht auf die neuen Steuervorlagen ein, welche babin gielen, die Regierung durch die Abgeordneten Dr. Foregger und Dr. Bosnjat barauf aufmertfam gu machen, daß ber Bauer bei uns ohnehin schon hart genug besteuert jei und die Musführung ber neuen Erwerb - Steuer befon-bers brudenb wirfen wurde. Den mit allgemeinem Beifalle begleiteten Musführungen bes herrn Redners folgte eine fachlich mehrfach unrichtige, bafür aber ziemlich confuse Erläuterung ber Geschichte ber Steuervorlagen feitens bes Berrn Michel Bosnjat, die, als man bas angftliche Beftreben bes herrn fich popular ju machen, mahrnahm, mit Beiterteit aufgenommen murbe. Recht brollig wirfte herr Michel Bosnjaf mit feiner Zumuthung, Die landwirthichaftliche Filiale moge babin wirten, baf wir noch mehr Stenern betommen! Go foll ber Regierung, Die Beftenerung bes Gaslichtes, ber Sparcaffa-Einlagen u. f. w. empfohlen werben. Berr Michel Bosnjat hat es natürlich für fehr nothwendig erachtet auch flovenisch zu fprechen, obichon , wie er miffen tonnte , bie "liberalen" Bauern der hochenegger und Neuhaufer Gegend recht gut beutsch verfteben. Das Scrutinum ergab die Wahl der herren Dr. Langer zum Obmann (einstimmig) und der herren Dr. Jpavic, Kartin, Lutz, Lenko, Haufenbichler, Bilger, Pfarrer Gaischeg, kais. Rath Dr. Kočevar; letzterer resignirte zum Leidwesen der Anmelonden zu Kunter des Carres Ministeries der Anmelonden zu Kunter der Anmel mefenden ju Gunften bes herrn Minifterialrathes Den Bortrag über Sopfencultur hielt Berr Brofeffor Bilbelm in gewohnter vorzuglicher Beise; — wir verweisen diesbezüglich auf Rr. 91 der "Cillier Zeitung" vom 12. No-vember v. J., die seinen ausgezeichneten in Sachfenfeld gehaltenen Bortrag enthält. Er fügte Diesmal noch bie Rrantheiten ber Sopfenpflanze bei und fprach von den derfelben schäd-lichen Thieren. Der Bortragende, deffen Ausführungen burch volle 2 Stunden mit außerorbentlicher Aufmertfamteit gefolgt wurde, hatte auch die Gute gehabt, aus den Sammlungen bes Joaneums die dem hopfen schablichen Insecten in Natura vorzuzeigen, ebenso murben von ihm auch biesbezügliche Zeichnungen in bebeutend vergrößerten Maßstabe vorgezeigt, die das lebhaftefte Intereffe erregten. Berr Lehrer Grah aus St. Georgen, ber nebenbei ermähnt, baselbst mit Eifer im Interesse ber Landwirth-ichaft wirft, sollte ben Bortrag in's Slovenische überseben, mit Rücksicht auf die Zuhörerschaft jedoch, die aus deutschverstehenden Bauern beftand, unterließ er folches jedoch. Wir feben einer recht balbigen Bersammlung ber landwirthichaftlichen Filiale mit Bergnugen entgegen, nur munichen wir feine neuen Steuern ober Bortrage über Reufchaffung folder, dafür bebanten wir uns beftens, felbft wenn ihnen von

einem Manne bas Bort geredet wird, über beffen | vollemirthichaftliche Begabung feit Samftag fein Zweifel mehr befteht.

[Binsfuß - Derabfegung. |Der Beneralrath ber öfterreichisch ungarischen Bant befcloß am 1. b. die Berabfetjung bes Binsfußes im Combard und Escompte um je ein halbes

[Boft fparcaffen.] Die "Breffe" mel-bet : "Nach bem erften officiellen Ausweis find feit Eröffnung ber Boftsparcaffen bis 31. Ja-nuar von 174.620 Barteien Ginlagen im Ge-fammtbetrage von 773.830 Gulben gemacht worden. hiervon entfallen auf niederöfterreich 305.433 fl., Oberöfterreich und Salzburg 46.429. fl., auf Oftböhmen 90.890 fl., Beftböhmen 84.831 fl., Mähren und Schlefien 95.114 fl., Galizien und Bukuwina 33.672 fl., Livol, Borartberg, Görz, Gradista, Ruftenland, Iftrien, Dalmatien 53.715 fl., Steiermart, Rarnten, Rrain 63.694 fl. Die Gesammtzahl der Rückzahlungen beträgt 10.205 fl. Diese Gelder wurden angelegt in 895.000 fl. nominal einheitliche Notenrente 95.000 fl. nominal österreichische Notenrente."

[Der Ranaltunnel.] Das gur Brufung ber Ranaltunnel-Frage eingefette englische Di-litarcomité hat fich aus ftrategischen Grunden gegen bas Project erflart. Wenn es fich beftatigt, daß die Regierung fich anheischig gemacht hat, die eventuelle Beschlußfaffung des Comités für fich selber zu adoptiven, so kann es keinem Zweifel mehr unterliegen, daß die Chancen des Ranalprojects, vom Parlament genehmigt gu mer-

den, gleich Rull find.

[Die Grengspere für ausländi-ich es Rindvieh.] Nach einer Meldung aus Lemberg hat der galizische Landesausschuß in Ausführung des vom Landtage gefaßten Be-ichluffes an die Regierung ein Memorandum gerichtet, in welchem gegen jede Aufhebung ber Grenzsperre für ausländisches Rindvieh in entschiebenfter Beise Stellung genommen und jede berartige Berfügung als außerordentliche Ge-fährde ber ötonomischen Berhaltniffe Galiziens dargeftellt wird.

#### Aus dem Amtsblatte.

Kundmachungen: Am 12. Februar, Bormittags 10 Uhr, Berfauf von 2 bis 3 M. C. alter Bleisiegel. FLD. Defonomat, Rauber-

gaffe Grag.

Erec. Licitationen: Realitäten ber Cheleute Anton und Maria Boperein am 10. Februar - bes Dathias Robic am 14. Februar — ber Anna Krauner in Birbitich am 14. Februar — bes Josef und ber There= fia Schager in ber Rarntnervorftabt gu Marburg am 14. Februar, 17. Marg, 18. Upril - bes Jofef und der Josefa Linic in Kanza am 14. Februar, 17. März, 18. April, BG. Marburg I. D.=U. — Der Ottilie Tanschitz in St. Marein am 26. Februar, 31. Marz, 5. Mai, BG. St. Masrein. — Des Johann Lorsic in Wittmannss borf am 9. Februar und 9. Marg, BG. Bettau. — Des Martin und ber Marg. Magdalony 9. Februar, 9. Märg — Bartlmä und Therefia Liposchegg in Barfovec 9. Februar , BG. Drachenburg. — Josef und Urjula Brogrand und Maria Nivoselc in Bisec, 10. Februar, 10. Marg - Stefan Lironic in Altenhaufen 10. Februar, 10. Marz — Johann Ogoreuc in Dečnasela 10. Februar, BG. Rann. — Ludwig Garten in Wind.-Graz 10. Februar, 10. Marg, 7. April, BG. Bind. Grag. — Anna Doberset in Korplo am 10. Februar, 10. März, 14. April — Josef Leskosegg vulgo Matel 10. Februar, 10. März, 10. April, BG. Gonobig. — Johann und Maria Kobenz 7. Februar, 7. Marg, 11. April, BG. Bind .= Grag. - Martin und Maria Prapotnit in Kaifersberg 7. Februar, 7. Mars, 11. April — Johann und Moifia Godet, 7. Februar, 7. Marg, 11. April, BG. Friedau.

Erinnerungen: Berjährung Löfchungsgestattung von Capitalien nach Dath. Stiplauschef, Maria Turk, Georg, Anton, Ba= lentin , Gertraud und Maria Stiplauschek, lentin, Gertraud und Maria Stiplauschef, Tags. 17. Februar, BG. Rohitsch; — nach Theresia Hauchel, Tags. 7. Februar, BG. Ober-radkersburg; — nach Georg und Anna Fraß, Tagj. 7. Februar, BG. Bettau. — Amortisfirung bes Gillier-Sparcaffenbuchels Dr. 11.579 über 1500 fl. bes Georg Stout binnen 6 Do-naten vom 29. December 1882 beim &G. Gilli. — Amortifirung eines Erlagsicheines über bie Caution bes "Slovensfi Gospodar" gu 1400 fl. binnen 1 Jahr 6 Bochen, 3 Tage, vom 29. December 1882 an, BG. Marburg f. D.-U.

Erledigungen: Lehrerftellen ber IV. Gehaltsclaffe an ben breiclaff. Boltsfchulen ju Schleinig und Gollnit a. D., binnen 6 Bo-chen vom 25. Januar an, Beg. Schulrath Marburg. - Finanzwach-Commiffarsftelle X.Rangclaffe, Termin 4 Wochen vom 26. Januar an.

FLD. Graz.

#### Correspondeng der Redaction.

Un den Sochwürdigen Beren Dr. 2. Gregorec in Marburg. Bollen Sie gutigft verzeihen, wenn wir die in der geftrigen Rummer der "Sübft. Boft" von Ihnen niebergeschriebene Luge, die "Deutsche Bacht" hatte die Forderung an die maßgebende kirchliche Seite erhoben, diese möge sich bes Weibes annehmen, welches ber apoftafirte fatholifche Briefter R. & ib fich irgendwo bat antrauen laffen. nicht heute fo beantworten, wie es eine folche Berfidie verdient. Bir bemerten nur, das ber betreffende Artitel ber "Deutschen Bacht" lediglich von berRobeit handelte, mit berGie und Ihresgleiden über deutschen Frauen sprechen. Die Ihnen gu-gedachte Antwort, über die Gie gewiß Ihre helle Freude haben werden, versprechen wir demnächft gu bringen.

#### Courfe der Wiener Borfe

DO	m	7.	8	eb	ruc	ır	18	83.		
Goldrente									96.70	
Ginheitliche Staatsschuld in Roten								n	77.85	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	,	,			in	8	ilb	er	78.30	
Margrente 50/6				*	(0)	*			92,50	
Bankactien								*		
Creditactien .										
London .										
Napoleond'or .									950	
t. t. Münzbuce	ater	t .							5.63	
100 Reichsman										

#### Fahr-Ordnung Giltig vom l. Juni 1882.

Courirzug Nr. 1, Ankunft Cilli 1 Uhr 26 Min. Nachts, Abfahrt Abfahrt 1 28 Anschluss Pragerhof, Eilzug Nr. 202, ab 3 Uhr Früh.

Marburg —

Eilzug Nr. 3, Ankunft Cilli 1 Uhr 17 Min. Mittags.

Abfahrt 1 19

Anschluss Pragerhof —

Marburg Postzug Nr. 406, ab 3 Uhr Nachm.

Postzug Nr. 5, Ankunft Cilli 6 Uhr 14 Min. Abends.

Abfahrt 6 19

Anschluss Pragerhof Postz. 209ab 7 Uhr 53 Min. Abends.

Marburg —

Anschluss Prageriot I vote. 20 gas.

Marburg —
Postzug Nr. 7, Ankunft Cilli 3 Uhr 10 Min. Früh.
Abfahrt 3 15
Anschluss Pragerhof, Postz. 204, ab 9 Uhr 30 Min. Vorm.

Marburg, 404, 9 15
Secundarz, Nr. 93, Ankunft Cilli 9 Uhr 4 Min. Abends,
Gemischter Zug Nr. 97, Ankunft Cilli 9 Uhr 11 M. Vorm,
Abfahrt 9 19

Anschluss Pragerhof s Pragerhof — Marburg wie bei Zug Nr. 3.

Wien—Triest.

Courirzug Nr. 2, Ankunft Cilli 2 Uhr 41 Min. Nachts.

Abfahrt 2 , 43 , ...

Anschluss Steinbrück, Gemischter Zug Nr. 512 ab

4 Uhr 55 Min. Früh.

Eilzug Nr. 4, Ankunft Cilli 3 Uhr 40 Min. Nachm,

Anschluss Steinbrück Postzug Nr. 502, ab 5 Uhr 45 M.

Anschluss Steinbrück Postzug Nr. 502, ab 5 Uhr 45 M. Nachm.

Postzug Nr. 6, Ankunft Cilli 10 Uhr 22 Min. Vorm. Abfahrt 10 27
Anschluss Steinbrück wie bei Zug Nr. 4.

Postzug Nr. 8, Ankunft Cilli 1 Uhr 45 Min. Nachts. Abfahrt 1 50 ...
Anschluss Steinbrück wie bei Zug Nr. 2.

Secundärzug Nr. 94 Abfahrt Cilli 6 Uhr Früh. Anschluss Steinbrück —

Gemischter Zug Nr. 98, Ank. Cilli 5 Uhr 26 M. Nachm. Abf. 5 ... 34 ...
Anschluss Steinbrück —

Courirzüge 1 und 2 verkehren mit Wagen I., II. und III. Classe; die Eilzüge 3 und 4 mit Wagen I. und II. Classe. Die Eilzüge halten während der Badesaison in Tüffer und Römerbad. Badesaison in Tüffer und Römerbad.

#### 'S Apotheke in Wien, Singerstrasse 15.

Blutreinigungs-Pillen, vormals Universal-Pillen genannt, verdienen letteren Ramen mit vollstem nicht ichn katienbesch ihre wunderthätige Birtung bewiesen bätten. In den hartnäckisten Kallen, wo viele andere Wedicamente vergebens angewendet imreden, ist inch diefe Billen ungähligkemale und nach turger Zeit volle Genesung erfolgt. I Schachtel mit 15 Pillen 21 tr., 1 Rolle mit 6 Schachteln 1 fl. b tr., bei unirant. Rachnahmefendung 1 fl. 10 tr. (Weniger als eine Kolle wird nicht versendet.) Eine Ungahl Schreiben sind eingelaufen, in demen sich die Consumenten dieser Villen sit ihre wiedererlangte Genefung nach ben verschiedensten und ichwersten Krantschein Schachteln nicht einge der vielen Dankschein wieder:

Bir geben hier einige ber vielen Dantschreiben wieber: Baibhofen a. b. Hbbs, am 24. Rovember 1880. | 70 Jahre wieber bei Kraft,

Waibhofen a. d. Ibds, am 21. Kovember 1880.

Oeffentlicher Dank.
Euer Mohlgeboren! Seit dem Iahre 1862 habe ich an Hämorrhoiden und Harnwang gelitten; ich ließ mich auch ärztlich behandeln, jedoch ohne Erfolg, die Krantheit wurde im wer ichlimmer, to daß ich nach einiger Zeit heftige Bauchichmerzen (in Kolge Zusiammenschaulene der Eingeweide) empiand, es kellte sich gänzliche Appetitlosigfeit ein und jedold ich nur etwas Sepise der nur einen Trunt Wasser zu mir nahm, konnte ich mich vor Blähmugen, ichvorrem Keuchen und Kihmungsbeschwerden Laum anfrecht erhalten, die der ehlich von Ihren jast vonnderenden Alutzeinigungs-Pillen Gebrauch machte, welche ihre Witterfalten und mich vor meinem fat unheilbaren Leiden gänzlich befreiten.

eiten. Daher ich Ener Bolilgeboren für ihre Blutreinigunge Billen ibrigen fintenden Argneien nicht oft gewig meinen Dank meine Anerkennung ausiprechen tann,
Mit vorzüglicher Sochachtung Johann Gelingen

Johann Oelinger.

Ener Wohlgeboren! Ich war so glidlich, zusällig zu Ihren Blutreinigungs Villen zu gelangen, welche bei mir Wunder gewiert haben. Ich hatte jahrelang an Kopsischmerz und Schwindel gelitten; eine Freunden get mir 10 Stille Ihrer ansigezeichnet Pillen überlassen und diese 10 Pillen haben mich so vollkommen herzeskellt, daß es ein Wunder ist. Dit Dant bitte mir weber i Kolle zu senden.

Siszta, den 13. März 1881.

Andreas Parr.

Angebo, 22. Rovember 1879.
Ener Wohlgeboren! Seit dem Jahre 1826 war ich nach zweijührig Aberstandenem Bechiesber intunterbrochen trant und
gang sinfällig; Kreuz- und heftige Seitenichmerzen. Edel, Erbrechen, die größet Mattigleit, dann Hibe mit ichkolsen Achten
woren die täglichen Onalen meines Lebens. Durch diesen Zeitraum von 53 Inhren habe ich 84 Neuze, darunter zwei Profeseren der medicinischen Facultät in Wien, zu Nache gegogsiedoch alle Necepte blieben erfolgloß, mein Leiben, wurde immer ichlechter; erst am 23. October 1. I. kam mir die Anzeige von
Ihren Wunderpillen zu Gesche, welche ich auf meine Vestellung aus ihrer Abothete erhalten habe und laut Borichrist durch 4 Wochen gebrauche: jeht din ich, ungeachtet meiner zurüchgelegten

70 Jahre wieder bei Kraft, vollkommen gefund und berart her-gestellt, daß ich nich eines neuen Lebens erfreue. Empfangen Sie daher meinen tiefften Dant für die mir zugeschielte wunderbare Arznei. Ihr ewig dankbarer C. Zwilling, Gutsbesiher.

Bielly, den 2, Juni 1874.

Dochgeehrter Herr Bierhofer! Schriftlim muß ich und so viele Andere, denen Ihre Blutreinigungs-Pillen wieder zur Genesung verholsen haben, den größten und wärmsten Dant ausderehren. In sehr vielen Krantheiten haben ihre Billen die vounderbarke Heilfraft betwiesen, wo alle anderen Mittel vergebenk waren. Bei Bluttling der Franen, dei unregelmäsiger Menkruation Harmana, Wikmern. Magenschwäche und Magentrampf, Schrindel und riet n anderen Uebeln haben sie gründlich geholsen. Wit vollem Beitrauen ersuche ich nur, mir wieder 12 Rollen zu senden.

Hochachtend Karl Kauder.

Tuer Wohlgeboren! In der Boranssehung, das alle Ihre Arzueien von gleicher Gitte sein dürsten wie Ihr berühmter Frostbotlen in einer Familie mehreren veralteten Frostbotlen ein rasches Ende bereitete, habe ich mich trop meines Mistranens gegen fogenannte Universiamittel entschlossen, zu Ihren Blutreinigungs-Villen zu greifen, um mit hilfe dieser kleinen Angeln mein latigibriges Hömorrholdal-Leiden zu demeken. Ihn nehme nun durchans keinen Anstand. Ihnen zu gestehen, daß mein altes Leiden nach vierwöchentlichem Gebrauche ganz und gar behöden ist nub ich im Areise meiner Bekannen diese Billen auf seifrigte anempfehle. Ich habe auch nichts dassegen einzudenden, wenn Sie von diesen Zeilen öffentlich zieden Kannnörertigung — Gebrauch machen wollen.

Wien, 20. Februar 1881.

Efeneh, den 17. Mai 1874.
Ener Wohlgeboren! Nachdem ihre Blutreinigunge-Villen meine Gattin, die durch langiähriges chronisches Ragenleiden und Glieder-Rheumatismus geplagt war, nicht nur dem Leben wiedergegebet, sondern ihr sogar neue jugendliche Kraft verliehen haben, is tann ch den Bitten anderer an ähnlichen Krantheisen leidender nicht wiederlichen und erfuge um abermalige Uederseindung von 2 Kollen dieser wunderwirtenden Pillen gegen Nachnahme.
Hasius Spisstek.

Umerifanische Gicht-Salbe, ichnell und ficher wir-Mittel bei allen gichtischen und rheumatischen Uebeln, alle: Rudenmartoleiben, Glieberreifen, Ichas, Migrune, nervofem Zahnweh, Lopfweh, Ohrenreißen ic ic. i fl. 20 fr.

Anatherin-Mundwaffer, f. f. priv. echt, von 3. G. allgemein befannt als das befte Zahn-Confervirungsmittet. 1 Hlacon 1 ft. 40 fr.

Mugen-Effen; von Dr. Romershaufen, gur Startung gracens a 2 ft. 50 tr. u. 1 ft. 50 tr.

Chinefilche Toilette-Seife, bas Bolltommenfte, boten werben tann, nach deren Gebrauch die Sant fich wie feiner Sammt anfühlt und einen fehr angenehmen Gerneb behält. Ste ift febr ausgiebig und vertroduet nicht 1 Stud 70 fr.

Fiater-Bulver, ein allgemein befanntes, vorziggliches grampfhuften rc. Gine Schachtel 35 ft.

Froftbalfam von 3. Bierhofer, feit vielen Jahren anertannt Are, wie auch gegen fehr veraltete Wunden ze, 1 Eigel 40 fr.

Lebens-Effenz (Brager Tropfen). Begen verdor-ichlechte Berdnung, Unterleibsbeichwerben aller Art ein vor-zugliches Dausnittet. 1 Flacon 20 ft.

Leberthran (Dorid):), von M. Maager, echt Original vorgiigt Qualität, 1 glaide 1 ft.

Bulver gegen Fußichweiß. Diefes Butver befeitigt baburch erzeugten unangenehmen Geruch, confervirt bie Be-ichuhung und ift erprobt unichablich. Breis einer Schachtel So tr.

Pâte pectorale von George, feit vielen Jahren angenehmften Silsomittel gegen Berschiemung, Suffen, Seiferteit, Katarrhe, Bruft- und Engentebuth, Rehlfopf-Beschwerben, allgemein anertannt, 1 Schachtel 50 ft.

Cannochinin-Bomade von 3. Bierhofer, feit einer bas beste unter allen Saarwuchemitteln von Aerzten anertannt, eine elegant ausgestattete große Doje 2 ft.

Univerial-Pflafter bon Brof. Steubel, bei Sieb- und aller Art, auch alten veriablich aufvechenben Geichwüren au ben fülfen, hartnäcigen Drüfengeichwüren, bei ben ichmerghaften Furunteln, beim fingerwurm, wunden und entgilnbeten Brüften, erforenen Gliebern, Gichtflüffen und ahnlichen Leiben bielfach bemahrt. 1 Tiegel 50 tr.

Universal-Reinigungs-Salz von M. 28. Bulltid, mittel gegen alle Folgen geftorter Berbanung, ale Robfmeh, mittel gegen alle Folgen gestörter Berdanung, als Kobsweh, Wagentramps, Sodbrennen, Sämorrholdal-Leiden, Berstopfung ic. 1 Patet 1 ft.

Alle frangofiiden Spetialitäten werben entweder auf Lager gehalten ober auf Berlangen prompt und billigft beforgt.

Versendung per Post bei Beträgen unter 5 fl. nur gegen vorherige Einsendung des Betrages durch Postanweisung, bei grösseren Beträgen auch mit Nachnahme.

Lose der

IX. Staats-Lotterie

a 2 fl. 36

Haupttreffer 60.000, 20.000, I0,000.

Zu haben in der Administration des

Echter :

Klosterneaburg ein

sehr guter, echter Malaga,

als hervorragendes Stärkungsmittel für Schwächliche. Kranke, Reconvalescente, Kinder etc., gegen Blutarmuth und Magenschwäche von vorzüglichster Wirkung. In 1/1 und 1/2 Original-Flaschen und unter gesetzlich deponirter Schutzmarke der

SPANISCHEN WEINHANDLUNG VINADOR HAMBURG

ru Original-Preisen & fl. 2.50 und fl. 1.30.

Ferner Madeira, Sherry, Portvin & Médoc zu billigsten Preisen.

bei Herren Walland & Pellé in Cilli und Joh. Wegscheider in Pettau. 533-15 

Probeblätter gratis u. franco

"Der Zauernfreund."

Ericeint jeden 1. und 3. Conntag im Monat.

Branumeration :

Ganzjahrig fl. 1.50. — Halbjahrig fl. —.80. Einzelne Rummer 10 tr.

Abminiftration:

Cilli, Berrengaffe Dr. 6.

Probeblätter gratis u. franco

# Irieste

Ausstellungs-

Lotterie.

Ziehung unwiderruflich am

18. Februar 1883.

1. Haupttreffer: baar 50.000 Gulden oder 8.800 Ducaten.

2. Haupttreffer: baar 20.000 Gulden oder 3.500 Ducaten.

3. Haupttreffer: baar 10.000 Gulden eder 1.750 Ducaten.

4. Haupttreffer: Halsband u. Ohrgehänge mit Brillanten, Werth 10.000 Gulden.

Vier Treffer: Goldschmuck m. Brillanten u. Perlen i. Werthe von je 5000 fl. Fünf Treffer: Diverse Schmuckgegenstände im Werthe von je 3000 fl. 987 Treffer im Werthe von je 1000, 500, 300, 200, 100, 50 u. 25 fl.

1000 Treffer fl. 213.550.

1000 Treffer im Werthe von fl. 213.550.

Bestellungen unter Beifügung von 15 kr. für Portospesen sind zu richten an die

TRIEST. Lotterie-Abtheilung der Triester Ausstellung Fleischmarkt, 2.

#### DANKSAGUNG.

Für die so vielen Beweise herzlicher Theilnahme anlässlich des plötzlichen Hinscheidens unseres Freundes und Wohlthäters, des hochwürdigen Herrn

#### Mohorčič, Johann

k. k. Admiralskaplan i. P.,

für die überaus zahlreiche Betheiligung am Leichenbegängnisse und die vielen Kranzspenden sagen Allen den tiefgefühltesten Dank. CILLI, den 6. Februar 1883.

Elise Sterr.

Elise Sterr. Tochter.

59-1

# Wohnung

mit 2 Zimmerm ist zu vermiethen Grazergasse, Gsund'sches Haus.

Zu kaufen gesucht ein Paar hübsche, zugsichere

# Kalesspferde.

Grösse 15"-16 Faust. Antrage an die Expedition d. Bl. 42-3

Das dentistische Etablissement des Dr. J. Hoisel, pr. Arztes in Cilli, bleibt in dieser Saison nur mehr bis zu Begina des Monates April in Thätigkeit. In demselben werden alle zahnärztlichen Operationen vorgenommen und zahntechnische Arbeiten jeder Art ausgeführt.



58mal prämiirt.

#### Danksagung.

Wir sagen allen unseren Freunden und Bekannten für die Beweise der Theilnahme beim Ableben des Herrn

#### V. Lipovšek,

insbesondere dem hochwürdigen Herrn Abte und Stadtpfarrer A. Wretschko und dem löbl. Veteranenvereine in Cilli unseren innigsten Dank. Cilli, den 5. Februar 1883,

Johann Tabor u. Frau, als Schwager u. Schwester; Th. Lipovšek, als Witwe,

mit oder ohne Unterschrift, zu haben bei

Joh. Rakusch, Cilli.

# Praktikant

aus solidem Hause, mit guten Schulzeugnissen, wird in meinem Manufactur-Geschäfte sogleich Alois Puschenjak

#### Tuch Em schwarzes

ist beim Veteranen-Kränzchen in Verlust gerathen. Es wird ersucht, dasselbe bei Mathilde Huber, Kirchplatz Nr. 149 abzugeben.

Das bekannte und beliebte (früher von Herrn Rob. Jud in Cilli verkaufte)

#### Kochsalz,

welches von der Fabrik chemischer Producte in Hrastnigg unter der Controlle der k. k. Finanz-behörde erzeugt wird, und von der k. k. landwirth-schaftl. chemischen Versuchsstation in Wien untersucht wurde,

gelangtwieder zum Verkauf. Lager bei Daniel Rakusch in Cilli.

Abgabe nicht unter 50 Kilogramm.

Sin rationelles u. exprobtes Beilmittel

Bleichsüchtige, Blutarme,

bei Tuberculose, (Lungenschwindsucht) in den ersten Stadien bei acutem und chronischem Lungen-Katarrh, seder Art Husten, Keuchhusten, Heiserkeit, Kurzathmigteit, Berschleimung, serner für Strophulose, Rhachtische, Schwäckliche und Mccmvaschsten ist der von Apotheker Jul. Herbabny in Wien bereitete unterphosphorigsanre

# Kalk-Eisen-Syrup

Wirfungen: Guter Mppetit, rubiger Schlaf, Steigerung der Blutbilung und Anochen-bildung, Lockerung des Huftens, Löfen des Schleimes, Schwinden der nächtl. Schweiße, der Mattigkeit, unter allgem. Kräftezu-nahme, Allmälige Berkalkung (Heilung) der Tuberkeln.

erkennungsschreiben Beirn Jul. Serbabun, Apotheter in Wien.



Bor einem Jahre mar ich in Folge forperlicher Schwäche, bes läglichen Erbrechens eines gaben, fcleimigen mit Bjut untermischten Speichele, großer Athembeschwer-

mehr im Stanbe, meinem Beruse als Lehrer halbwegs nadzutommen. Nach vielen nuhlosen Arzueien
grift ich, durch die Borsehung geleitet, nach Jurem
Kall-Sisen-Sprup. Ohne Unterbrechung in meinem
für die Lunge so anstrengenden Amte sühlte ich
nach Berbrauch der ersten zwei Flaschen diese
Sprups große Erleichterung und gelangte nach
Consumirung weiterer sechs Flaschen desselben mit
meiner Gesundleit wieder in normalem Zustand,
so das ich mich verpflichtet fühle, Guer Wohlgeboren meinen und meiner Kinder wärmsten Tant
auszusprechen.
Luggan (Kärnten), am 1. Februar 1882.
Paul Guggenberger, Schulleiter.

Preis 1 Flasche 1 fl. 25 kr., per Post 20 kr.

Preis 1 Glasche 1 ft. 25 hr., per post 20 hr. mehr für Packung. Jeber Flasche liegt eine Brochure von Dr. Schweiger bei, genaue Belehrung und viele Atteste enthaltenb.



Wir bitten, ausdrudlich Kalk-Eisen-Syrup von Jul. Herbabny zu ver-langen und auf obige behördl, protofoll. Schummarte zu achten, die fich auf je-ber Flasche befinden muß.

General-Versendungs-Depot für die Provingen: Wien, Apothete "gur Barmherzigfeit" bes Jul. Herbabny, Reubau, Kaijerftraße 90.

Depots serner bei ben herren Apothetern: Silli: J. Rupferschmidt, Baumbach's Erben, Apoth Deutsch-Landsberg: H. Müller. Feldbach: J. König. Graz: Ant. Redwed. Leibnig: D. Rußheim, Bettau: E. Behrbalt, H. Eliasch, Rabfersburg: Casar Andrieu.

### Visitkarten

in der Buchdruckerei Rakusch, Cilli

Gegründet 1784.

Verdienst-Diplom der internat. Sanitätsausstellung in London 1881 für Stoffe der Medicin u. f. Apparate zur Förderung der Gesundheit.

UNTERSCHRIFTEN:

Ihre Majestät Königin Victoria von England. — Se. königl. Hoheit Herzeg von Edinburg.

Spencer, Ausstellungs-Präsident. — John Eric Erichsen, Präsident des Comités. — Mark H. Judge, Secretair.

Heilung von Katarrhe, Husten, Heiserkeit, Brust- und Magenleiden, Blutarmuth,

bei Verdauungs- und Körperschwäche, als Stärkungsmittel für Reconvalescenten nach jeder Krankheit stets mit sicherem Erfolge angewendet.

Johann Hoff's Malzextract-Gesundheitsbier, Johann Hoff's concentrirtes Malzextract, Johann Hoff's Malz-

chocolade, Johann Hoff's Brust-Malzextractbonbons.

Tagliche Anerkennungsschreiben bezeugen deren Heilkraft.

Oeffentliche Anerkennungsbriefe!

Ich bitte Euer Wohlgeboren, mir wieder 28 Flaschen Ihres vortreflichen
Johann Hoffschen Malzextract-viesundheitsbieres und 5 Beutel Joh. Hoffsche
Brust-Malzbonbons in blauem Papier gefälligst gegen Nachnahme zu senden.
Gleichzeitig theile ich Ihnen mit, dass ich seit 5 Jahren in Folge eines
Lungenkatarrhs und späteren beinahe ein Jahr andauernden Blutbrechens immer an Heiserkeit und Kitzel in der Luftröhre gelitten habe;
seit Gebrauch des Malzextractbieres fühle ich eine bedeutende Besserung und hoffe bei weiterem Gebrauche ganz gesund zu werden, übrigens, wenn mein Gesundheitszustand nur so bleibt, wie er gegenwärtig ist, bin ich schon mit der Heilwirkung Ihres Johann Hoff'schen Malzextract. Achtungsvoll Constant. Ritt.

Die Hoff'sche Malz-Chocolade entspricht einem langgefühlt wahren der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhafte sowie d

Euer Wohlgeboren!

Görz, 2. April 1882.

Ihr Johann Hoff sches concentrirtes Malzextract hat mich ausserordentlich gestärkt und ich muss Iknen für dieses ausgezeichnete und wohlthuende Präparat meinen Dank sagen. Ersuche um abermalige Zusendung von 16 Flaschen concentrirtem Malz-Extract.

Achtungsvoll

Constant. Ritter v. Dabrowsky.

k. k. Hauptmann.

Die Hoff sche Malz-Chocolade entspricht einem langgefühlten Bedürfnisse als Nähr- und Heilmittel bei Blutarmuth (Chlorose) und feklerhaften Blutmischungen sowie dem grossen Heere der daraus entspringenden Krankheiten.

Dr. med. und phil. Felix Paul Ritterfeld,

Hauptdepots: Cilli: J. Kupfelschmidt, Apoth., "Zur Mariahilf"; Baumbach's Erben, Apoth. Pettau: Jos. Kasimir. Marburg: P. Holasek. Laibach:
P. Lassnik, H. L. Wenzel. Ferner in allen renommirten Apotheken des Landes.
Warnung vor Nachahmungen. Man verlange nur echte Hoff'sche Malzpräparate. (Schutzmarke, Brustbild des Erfinders.)

Hoff's echte Malzextractbonbons nur in blauer Packung.

Eigenthum, Druck und Verlag von Johann Rakusch in Cilli,

Verantwortlicher Redacteur Max Besozzi.